

# 1 Samuel 25:23

|        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Hebrew | <div>את</div> <div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div>                                                                                                                                                                                                                                            |
|        | hebrew                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|        | The Hebrew את word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.                                                                                                                                               |
|        | For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by <div>אֶרֶץ וְתִשְׁתַּחֲוֶה אֲרָץ</div> plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big                                                                                                                                                                          |
|        | hebrew                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|        | Meaning:<br><br>* Earth (e.g. Genesis 1:1) or world * Land * Countries or country<br><br>The word אֶרֶץ can designate the whole of planet earth, or the inhabitable world or the national territory or ground.<br><br>When coupled with heavens (שָׁמַיִם), the phrase indicates the entire created order.Genesis 12:1 |
| ESV    | When Abigail saw David, she hurried and got down from the donkey and fell before David on her face and bowed to the ground.                                                                                                                                                                                            |
| NIV    | When Abigail saw David, she quickly got off her donkey and bowed down before David with her face to the ground.                                                                                                                                                                                                        |
| NLT    | When Abigail saw David, she quickly got off her donkey and bowed low before him.                                                                                                                                                                                                                                       |

|     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|     | <p><b>καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <b>εἶδεν</b> Αβιγαῖα <b>τὸν</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ</p> <p>greek</p> <p>The definite article <b>Δαυὶδ</b> <b>καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <b>ἔσπευσεν</b> <b>καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <b>κατεπήδησεν</b> <b>ἀπὸ</b> <b>τῆς</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ</p> <p>greek</p> <p>The definite article <b>δὲ</b> <b>καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <b>ἔπεσεν ἐνὼπιον</b> <b>Δαυὶδ ἐπὶ</b> <b>πρόσωπον</b> <b>αὐτῆς</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* He, she, it * Himself, herself, itself * Same</p> <p>Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.</p> <p>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) <b>καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* And * Also * Both * Even * Too * So</p> <p>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <b>προσεκύνησεν</b> <b>αὐτῷ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός</p> <p>greek</p> <p>Meaning</p> <p>* He, she, it * Himself, herself, itself * Same</p> <p>Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.</p> <p>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) <b>ἐπὶ</b> <b>τῇ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὸ</p> <p>greek</p> <p>The definite article <b>γῆν</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigγῆ</p> <p>Meaning:</p> <p>* Soil or ground (e.g. Matthew 13:5) * Land (e.g. Luke 4:5) * Country * Earth (e.g. Matthew 5:5)</p> <p>Feminine noun. Connected to the English words “ground”, “geometry” and “geology”.</p> <p>It occurs throughout the LXX and the New Testament (approximately 250 times in the New Testament) and its meaning varies subtly on context, for example, in the LXX:Genesis 1:1Genesis 2:7Genesis 12:1</p> |
| KJV | And when Abigail saw David, she hasted, and lighted off the ass, and bowed herself to the ground,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

[1 Samuel 25:22](#) ← [1 Samuel 25:23](#) → [1 Samuel 25:24](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [1 Samuel](#) → [1 Samuel 25](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

[https://groveserver.com/bible/doku.php?id=1\\_samuel\\_25:23](https://groveserver.com/bible/doku.php?id=1_samuel_25:23)

Last update: **2025/10/23 00:28**

